

POLSKA MISJA PASTORALNA ŚW. BRATA ALBERTA CHMIELOWSKIEGO
ST. BROTHER ALBERT POLISH ROMAN CATHOLIC PASTORAL MISSION

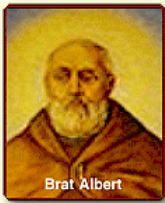
10250 Clayton Road, San Jose, CA 95127-4336

Tel. (408) 251-8490; Fax. (408) 251-8960

<http://www.saintalbert.us>

saint.albert.office@gmail.com

jfiedurek@dsj.org



Brat Albert

II niedziela Wielkiego Postu / Sunday of Lent
12 marca / March 12, 2017



BIURO PARAFIALNE

Poniedziałek, Piątek
Godz: 10:00 AM - 4:00 PM

MSZE ŚWIĘTE NIEDZIELNE

Sobota
5:30 PM po pol.
Niedziela
9:00 AM po ang.
10:30 AM po pol.
12:45 PM po pol.

MSZE ŚWIĘTE W DNI POWSZEDNIE

Środa 7:30 PM
Piątek 7:30 PM

SAKRAMENT POKUTY

Pół godziny przed każdą
Mszą św.

SAKRAMENT CHRZTU

Prosimy zgłaszać miesiąc
przed planowaną datą

SAKRAMENT MAŁŻEŃSTWA

Prosimy zgłaszać 6 miesięcy
przed planowaną datą.
Wymagana jest przynajmniej
roczna, aktywna przynależność
do parafii

SAKRAMENT CHORYCH

W pierwszy piątek miesiąca
i na każde wezwanie

*Zaświadczenia o przynależności
do parafii, zgoda na
sprawowanie sakramentów
poza parafią, zaświadczenia dla
rodziców chrzestnych,
wydawane są tylko osobom
formalnie zarejestrowanym
w naszej Misji.*

Duszpasterstwo prowadzą **KSIEŻA CHRYSZTUSOWCY**
*Pastoral care provided by THE PRIESTS FROM
THE SOCIETY OF CHRIST*

Ks. Jan Fiedurek, SChr - Proboszcz/Pastor
Ks. Andrzej Sałapata, SChr - Rezydent



ADORACJA NAJŚWIĘTSZEGO SAKRAMENTU
W każdą niedzielę od 8:30 do 9:00am oraz w piątek po
Mszy św. o godz. 7:30PM

Katecheza dla dzieci i młodzieży odbywa się w każdą
niedzielę od godz. 11:45am do 12:30pm.
W każdą trzecią niedzielę miesiąca zapraszamy
na Mszę św. z udziałem dzieci o godz. 12:45pm.

**NABOŻEŃSTWA
WIELKOPOSTNE**

Droga Krzyżowa - w piątek o 7:30pm

Gorzkie Żale - w niedzielę o 10:00am

Rekolekcje - 6 - 9 kwietnia

(prowadzi ks. dr Andrzej Łysy, rektor Wyższego Seminarium
Duchownego Księży Chrystusowów w Poznaniu)



**Dodatkowa spowiedź w Wielkim Poście w każdą
środę od 6:00 do 7:30pm.**

PARISH OFFICE

Monday, Friday
from 10:00 AM - 4:00 PM

SUNDAY MASSES

Saturday
5:30 PM Polish
Sunday
9:00 AM English
10:30 AM Polish
12:45 PM Polish

WEEKDAY MASSES

Wednesday 7:30 PM
Friday 7:30 PM

RECONCILIATION

Half an hour before
the Mass

BAPTISM

Arrangements one month
before the planned date

MARRIAGE

Arrangements six months
before the intended
wedding date.
At least one year of
active parish membership
is required

PASTORAL CARE OF THE SICK

First Fridays and on call

GRUPA RÓŻAŃCOWA

W marcu modlimy się o dobre
przeżycie rekolekcji i duchowe
przygotowanie się do
Wielkanocy.

ROSARY GROUP

In March we pray for good
spiritual preparation for an
upcoming Easter.



*Mamy nadzieję w miłosierdziu Pana.
Lord, let your mercy be on us, as we place our trust in you.*

Psalm 33

PIĄTEK/FRIDAY - 10 MARCA/MARCH

7:30 PM + Mark Pariaszewski (7. rocz. śmierci) - rodzina

SOBOTA/SATURDAY - 11 MARCA/MARCH

5:30 PM Wolna intencja

NIEDZIELA/SUNDAY - 12 MARCA/MARCH

9:00 AM + Kazimierz Nowicki

10:30 AM ++ Maria i Antoni Szurnicy - córka

12:45 PM O Boże błog. dla Marii, Wioletty i Kazimierza
Piecuch - W.Triska**PIĄTEK/FRIDAY - 17 MARCA/MARCH**

7:30 PM O Boże błog. dla Ludwika z okazji imienin

SOBOTA/SATURDAY - 18 MARCA/MARCH

5:30 PM ++ Irena i Kazimierz Teodorczyk

NIEDZIELA/SUNDAY - 19 MARCA/MARCH

9:00 AM ++ Maria Albertina, Humberto i Francisco Fagundes

10:30 AM ++ Jerzy Sawczuk i Wera Kawulka - W. Górecka

12:45 PM O Boże błog. dla Sarah Bednarek z okazji 11. ur.

SRODA/WEDNESDAY - 22 MARCA/MARCH

7:30 PM + Stanisław Stec - żona

PIĄTEK/FRIDAY - 24 MARCA/MARCH

7:30 PM + Anna Wenerska

SOBOTA/SATURDAY - 25 MARCA/MARCH

5:30 PM ++ Józef Sr. i Józef Suscy - T. Walas

NIEDZIELA/SUNDAY - 26 MARCA/MARCH

9:00 AM + Eduardo Silveira - wife

10:30 AM O Boże błog. dla rodziców chrzestnych

12:45 PM ++ Stanisław Stec i Bronisław Skórka

SRODA/WEDNESDAY - 29 MARCA/MARCH

7:30 PM Wolna intencja

PIĄTEK/FRIDAY - 31 MARCA/MARCH

7:30 PM O Boże błog. dla Tymoteusza

INTENCJE MSZALNE

Ofiarowanie duchowych owoców Eucharystii jest bezcennym darem dla naszych bliskich; żyjących czy zmarłych. Urodziny, imieniny, rocznica ślubu czy śmierci to szczególne okazje, aby pamiętać o tych, których kochamy i dla których pragniemy Bożych łask i błogosławieństwa. Zachęcamy do zamawiania intencji mszalnych.

SŁUŻBA LITURGICZNA LEKTORÓWSobota, 11 marca

5:30 PM Magdalena Crossley

Niedziela, 12 marca

9:00 AM Larry Vollman, Melinda Alivio

10:30 AM Wanda Górecka, Beata Kempanowska

12:45 PM Ludwika Sławska

Sobota, 18 marca

5:30 PM Aleksandra Kozak

Niedziela, 19 marca

9:00 AM Sheryl Walters, Eva Kempanowska

10:30 AM Ewa Lesiak, Karolina Gorgolewska

12:45 PM Dzieci

**SKŁADKA/COLLECTION:**

03/01 - \$ 495

03/5 I składka - \$ 2,224

II składka - \$ 1,136

**Bóg zapłać za każdą ofiarę.
May God reward your generosity.**

KAWIARENKA:

Przy wejściu do kościoła wystawiony jest kalendarz kawiarenek. Bardzo prosimy o wpisywanie tam swojego zgłoszenia. Najważniejsza jest chęć i pozytywne nastawienie. Nie bójmy się trudności. Z każdą sprawą można zwrócić się do członka Rady Duszpasterskiej, odpowiedzialnego za dany miesiąc, ich numery telefonów wypisane są na tablicy.

O BOŻE, TY NAS WEZWAŁEŚ ŚWIĘTYM WEZWANIEM

Według dawnej tradycji, dzisiaj odczytuje się ewangelię o Przemienieniu, które jest syntezą tajemnicy śmierci i zmartwychwstania Pana oraz wyrazem powołania chrześcijańskiego. Fakt, jaki miał miejsce „sześć dni później” — wyznanie wiary Piotra w Cezarei, a po nim bezpośrednio pierwsza zapowiedź męki, ukazuje się jako potwierdzenie oświadczenia: „Ty jesteś Mesjasz, Syn Boga żywego”, a równocześnie jako zachęta dla Apostołów, aby nie upadli na duchu wskutek cierpień, jakie miały Jezusowi przyspaść w udziale. Potrzebne było, aby zrozumieli, że Męka nie tylko nie niszczy chwały Syna Bożego, lecz jest koniecznym ku niej przejściem. „Przemienił się wobec nich: twarz Jego zajaśniała jak słońce, odzienie zaś stało się białe jak światło”. Na ten widok Piotr wybucha: on, który zareagował gwałtownie na zapowiedź Męki, teraz wobec chwały Mistrza umiłowanego woła z zapałem: „Panie, dobrze, że tu jesteśmy”. Krzyż przeraził go, chwała natomiast podnosi i chciałby w niej trwać zapominając o wszystkim innym. Lecz widzenie uszczęśliwiające na Taborze jest tylko zapowiedzią chwały Zmartwychwstania, jest umocnieniem, by tym odważniej iść za Jezusem drogą wiodącą na Kalwarię. Wszystko to wyraził głos pochodzący z nieba: „To jest mój Syn umiłowany, w którym mam upodobanie, Jego słuchajcie”.

PAPIEŻ NA WIELKI POST

Do odkrycia na nowo daru Słowa Bożego, by zostać oczyszczonymi z grzechu i służyć Chrystusowi obecnemu w braciach potrzebujących zachęcił papież Franciszek w swoim orędziu na Wielki Post..

Tekst orędzia umieszczony jest m.in. na naszej stronie internetowej. Zachęcamy do lektury!

WIELKI POST- CZYM JEST?

Okres Wielkiego Postu ma w Kościele bardzo wyraźne, mocne znaki. Zmienił się kolor szat liturgicznych, nie śpiewa się Alleluja w czasie Mszy świętej, w Popielec nasze głowy zostały posypane popiołem. Wszystkie te symbole są jak znak **Stop**, jak czerwone światło na drodze.

Liturgia próbuje nas zatrzymać w naszym zabieganiu, wewnętrznej szamotaninie, codziennej gonitwie, czasem już nie wiadomo za czym. Wyraźna cezura między okresami liturgicznymi wydaje się mówić: teraz uważaj, zwolnij, odpuść sobie wszystkie ważne sprawy, może nie wszystkie są tak ważne jak myślisz. Wielki Post jest czasem pokuty, to znaczy poznawania prawdy o sobie i swoim życiu. Odkrywania nieuświadomionych wewnętrznych motywacji i przyzwyczajzeń, które uznaliśmy za naszą naturę, a które tradycyjna teologia nazywa pożądliwościami i wadami. Uczymy się na nowo rozumieć samych siebie. Rozumieć w pełni, to znaczy w naszej relacji z Bogiem w Jezusie Chrystusie. **Wielki Post jest drogą, wewnętrzną wędrówką, powrotem do siebie i do Boga.**

TELL THE VISION TO NO MAN

The dazzling appearance of Jesus reflects Daniel's apocalyptic Son of Humanity and previews the appearance of the angel at the empty tomb later in Matthew. It is a powerful vision, rich with meaning, but the time is not yet right for the three disciples to tell others about their experience. Even as a preview of the resurrection, the Transfiguration cannot be fully grasped until after Jesus has been crucified, laid in a tomb, and raised from the dead. Could it be that resurrection is meaningless without the stone, cold reality of death?

Then and now, the full meaning of a mountaintop experience may not become clear until after the return to the valley, after the passage of time. After they come down from the mountain, the disciples listen, as the voice has instructed: they hear Jesus' parables, they hear his response to friends and foes, and they hear his repeated references to the Son of Humanity. Even so, it is not long before these same three disciples fall asleep despite hearing Jesus' request for their wakefulness and their prayers. They watch as he is arrested and led away.

But the rest of the story--its fuller meaning--includes another mountain, to which Jesus has directed his followers after his resurrection. In that place, in the company of the gathered community, Jesus' followers receive the promise that his story and their story will be forever intertwined, whether they are on mountaintops or in valleys or someplace in between: "And remember, I am with you always, to the end of the age"

ANNUAL DIOCESAN APPEAL 2017 (ADA)

The goal for ADA 2017 for the Diocese is \$6,068,472. St. Brother Albert Mission's **goal for 2017 is \$6,000**. You may return your pledge card in the parish offertory collection, bring it to the parish office or mail the pledge envelope to our parish. Thank you and God bless you!

LENTEN ALMSGIVING

Our community would like to reach out to the poor and homeless during this Lenten Season. We will be collecting various goods throughout four Sundays of Lent:

March 12: New socks and underwear (in original packaging), new or gently used jackets, blankets and sleeping bags

March 19: Non-perishable food, canned goods, crackers.

March 26: Disposable razors, travel-sized toiletries, soap, small bottles of shampoo, toilet paper

April 2: Baby diapers, formula (Enfamil with iron), new school supplies, pens, pencils, crayons, markers, notebooks, backpacks.

Collection baskets will be available in the vestibule.

"THE LIGHT IS ON FOR YOU"

Also this year every Catholic Church throughout the County of Santa Clara have its doors open on Wednesdays 6-8PM with a priest available for confession. This initiative is called "The Light is On for You". We encourage everybody to take advantage of this opportunity of receiving mercy, healing, and freedom. We also encourage you to invite others.

Welcome! Our doors are open and the light is on!

Program nadchodzących wydarzeń parafialnych

| | |
|----------------|------------------------------------|
| 03/17 | - Droga Krzyżowa |
| 03/19 | - Msza św. z udziałem dzieci |
| 03/24 | - Droga Krzyżowa |
| 03/31 | - Pierwszy Piątek miesiąca |
| | - Droga Krzyżowa z udziałem dzieci |
| 04/01 | - Pierwsza Sobota miesiąca |
| 04/06-9 | - Rekolekcje wielkopostne |

REKOLEKCJE INTERNETOWE DLA POLONII "Ziemia obiecana"

Trzy razy w tygodniu - w niedziele, wtorki i środy - na kanale YouTube: **Chrystusowcy.us** publikowane będą odcinki poruszające temat wiary w Boga na emigracji.

JAŁMUŻNA WIELKOPOSTNA

Wielki Post jest okazją do czynienia jałmużny na rzecz najbardziej potrzebujących. Jako wspólnota pod wezwaniem św. Brata Alberta będziemy prowadzić zbiórkę rzeczy podczas 4. kolejnych niedziel:

12 marca: Ciepłe rzeczy (nowe lub prawie nowe), koce, śpiwory, kurtki, nowe skarpety, nowa bielizna.

19 marca: Nie psująca się żywność, puszki (które można otworzyć ręką), krakersy, ciastka, soki, itp.

26 marca: Środki czystości (najlepiej w małych, jednorazowych opakowaniach), jednorazowe maszynki do golenia, szampony w małych buteleczkach, mydła.

2 kwietnia: Pieluchy i mleko w proszku (np. Enfamil with iron), nowe przybory szkolne: długopisy, ołówki, kredki, pisaki, plecaki.

Rzeczy prosimy przynosić w wymienionych terminach i składać w koszach w przedsionku kościoła. Dziękujemy!

SKARBONKI DLA DZIECI

W zakrystii są do odebrania specjalne skarbonki (foldery) dla dzieci i młodzieży. Zachęcamy do zbierania wielkopostnych oszczędności (25 centów każdego dnia). Zebraną sumę przeznaczymy w tym roku na pomoc dzieciom z polskich rodzin na Ukrainie.

DOROCZNY APEL DIECEZJALNY - ADA

Hasło ADA'2017 to: **Głoszenie Bożej miłości, Razem w Chrystusie**. Diecezja chce zebrać \$6,068,472.

Kwota wyznaczona naszej misji to **\$6,000**. Serdecznie prosimy wszystkich parafian o wypełnienie deklaracji i odesłanie ich do diecezji lub do parafii. „Bóg zapłać”!

ROK ALBERTYŃSKI

25 grudnia, w setną rocznicę śmierci św. Brata Alberta, rozpoczął się w Kościele w Polsce rok jubileuszowy poświęcony tej wyjątkowej postaci.

Św. Brat Albert, opiekun nędzarzy i wydziedziczonych – „Brat naszego Boga”, jak trafnie określił go Karol Wojtyła. 100. rocznica śmierci stanowi dobrą okazję, by bardziej poznać naszego Patrona i pogłębić modlitwę za jego wstawieństwem.

„MIŁUJCIE SIĘ”

Zachęcamy do lektury dwumiesięcznika „Miłujcie się”! To doskonałe pismo stanowiące pomoc w pogłębianiu wiary i więzi z Bogiem i Kościołem.

- **Polsko -francuska rodzina z Sunnyvale** poszukuje milej, niepalącej polskiej pani do opieki nad dwójką chłopców (6 i 2 lata) bez zamieszkania, na pełen etat (od połowy lutego). Wymagane prawo jazdy, swoje auto do odbierania starszego chłopca ze szkoły, oraz podstawowa znajomość angielskiego. Paulina (408-821-7774). Proszę dzwonić po godz 6:00 PM.
- **Poszukuję opiekunki do dwójki dzieci (4 i 6 lat)** codziennie od 12.30 do 17.30-18.00. **Obowiązki:** odbieranie dzieci ze szkoły, a podczas nieobecności dzieci pomoc w prowadzeniu domu. Mieszkamy w Mountain View. Kontakt: 650-426-8865.

Moje 30-letnie doświadczenie gwarantuje profesjonalną i uczciwą poradę i obsługę przy kupnie i sprzedaży nieruchomości w Bay Area.

Moim klientom oferuję:

- *bezpłatną konsultację i pełną dyskrecję,*
- *agresywny plan sprzedaży i kupna,*
- *pełną analizę rynkową,*
- *bezpłatne udekorowanie domu przed sprzedażą,*
- *reklamę na wielu stronach internetowych,*
- *codzienną listę nowych domów,*
- **BONUS \$500 po zamknięciu transakcji.**



Jacob Davis
Real Estate
"Real Estate Intelligence"

Liz Niwinski-Bryant
REALTOR® / Notary
CalBRE# 00922051

408.839.9335
Liz@JacobDavis.com

2732 Darknell Way • San Jose, CA 95148 • www.BillandLiz.com

COACHING
W JĘZYKU POLSKIM

Małgorzata Chrapkiewicz
certyfikowany coach i psycholog
www.coachinthevalley.com



Coaching to profesjonalna metoda wspierania w osiągnięciu osobistych lub zawodowych celów. Zapraszam do odwiedzenia strony i zapoznania się z ofertą coachingu dla osób indywidualnych.

Zapraszam na bezpłatne konsultacje
goscia.chrapkiewicz@gmail.com
(650) 521-3664



Keller Williams
GRACE RUDAWSKI
KELLERWILLIAMS.

Grace Rudawski
Real Estate Broker/
Certified Seniors Adviser
Cal BRE# 01233596
call/text 408.832.2294

www.GraceRudawskiAuthor.com - FREE Book
www.HowMuchYourHomesWorth.com - FREE Home Evaluation!

Klucz do Twojego DOMU!
Oferuję rozwiązania zamiast obietnic:
· Kupno i sprzedaż domów
· Kupno inwestycyjnych nieruchomości
· Zarządzanie nieruchomościami
· Pomoc w przefinansowaniu i dużo więcej...
Nie zwlekaj, Zadzwoń Dzisiaj!
Twój sukces jest moim sukcesem!
Email: Grace@RealtorGrace.com

SolarCity
Monika Tomasik
Field Energy Consultant



SolarCity Corporation
418 S. Abbott Ave.
Milpitas, CA 95035
888.SOL.CITY

t. 408.318.9966
e: Mtomasik@solarcity.com
CA CSLB 888104

SANATORIUM "SŁOWACKI" HOTEL – MEDICAL SPA

ul. 1-go Maja 33, 28-100 Busko-Zdrój
Tel: 48 41 378 7879,
48 604 901 126
Fax: 41 370 8087
Email: sanatorium@słowacki.busko.pl
www.słowacki.busko.pl
Serdecznie zapraszamy!



ROM SKIERSKI
SPRZEDAŻ I KUPNO DOMÓW
"Tylko Rom pomoże Ci dobrze kupić i dobrze sprzedać twój dom"
BRE# 0123863

Zadzwoń:
(408) 505 - 7300
Keller - Williams in Los Gatos
E-mail: rskierski@verizon.net

SLAVIC SHOP
European Food and Wine Market
1080 Saratoga Ave, Ste#1
San Jose, CA 95129
Mon-Sat: 10am-8pm
Sun: 10am-6pm
Ph. # 408.615.8533
www.slavicstores.com
Szynka, polędwica, boczek, kielbasa, twarog, kapusta, ogorki, buraczki, sałatki, makarony, dzemy, pierogi, naleśniki, knedle, grzyby suszone, chrzan, polskie alkohole, słodycze...




AWARD WINNING DENTIST
MARIA SMOLENSKI, DDS
Zaprasza do gabinetu przy
827 Altos Oaks Suite #2
LOS ALTOS, CA 94024
650-941-9855
maria.smolenski@yahoo.com
www.altosdentist.com

KALINKA
Fine Polish Food
5025 Almaden Expwy.
San Jose, (Near Hwy 85)
Mon-Sat 9am-9pm Sun 10am-7pm
(408) 723-1861

Sucha Kielbasa, Biała Kielbasa, Kasia's Pierogi, Śledzie w sosie śmietankowym firmy Crakowia, dzemy, buraki, syropy, powidła, miód, polski majonez kielecki, sosy Winiary w torebkach, cebulka marynowana, wyroby firmy „Solidarność”, lizaki, baryłki, chrupki kukurydziane, kisiel, budyń, 6 typów suszonych grzybów z Polski, kremy do twarzy i rąk, karty urodzinowe